

**EMERIO®**

**BG-115597.3**



***Barbecue-Grill (EN)***

***Barbecue-Grill (DE)***

***Barbecue (FR)***

***Barbecue (NL)***

***Grill (PL)***



## Content – Inhalt – Teneur – Inhoud – Treść

Instruction manual – English .....	- 2 -
Bedienungsanleitung – German .....	- 8 -
Mode d'emploi – French .....	- 15 -
Gebruiksaanwijzing – Dutch .....	- 21 -
Instrukcja obsługi – Polish .....	- 28 -

## **SAFETY INSTRUCTIONS**

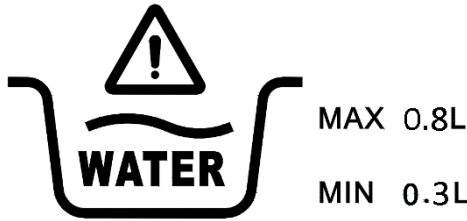
Before use make sure to read all of the below instructions in order to avoid injury or damage, and to get the best results from the appliance. Make sure to keep this manual in a safe place. If you give or transfer this appliance to someone else make sure to also include this manual.

In case of damage caused by user failing to follow the instructions in this manual the warranty will be void. The manufacturer/importer accepts no liability for damages caused by failure to follow the manual, a negligent use or use not in accordance with the requirements of this manual.

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
2. Children shall not play with the appliance.
3. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 years and supervised.
4. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
5. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
6. Regarding the instructions for cleaning the surfaces which come in contact with food or oil, please refer to the paragraph “cleaning and maintenance” of the manual.
7. This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
8. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as: staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; farm houses; by clients in hotels, motels and other residential type environment; bed and breakfast type environments.

9. Before inserting the plug into the mains socket, please check that the voltage and frequency comply with the specifications on the rating label.
10. Disconnect the mains plug from the socket when the appliance is not in use and before cleaning.
11. Ensure that the mains cable is not hung over sharp edges and keep it away from hot objects and open flames.
12. Do not immerse the appliance or the mains plug in water or other liquids. There is danger to life due to electric shock!
13. To remove the plug from the plug socket, pull the plug. Do not pull the power cord.
14. Do not touch the appliance if it falls into water. Remove the plug from its socket, and send it to an authorized service center for repair.
15. Do not plug or unplug the appliance from the electrical outlet with a wet hand.
16. Never attempt to open the housing of the appliance, or to repair the appliance yourself. This could cause electric shock.
17. Never leave the appliance unattended during use.
18. This appliance is not designed for commercial use.
19. Do not use the appliance for other than intended use.
20. Do not wind the cord around the appliance and do not bend it.
21. **WARNING:** Charcoal or similar combustible fuels must not be used with this appliance.
22. **Danger!** Nominal voltage is still present in the appliance as long as the appliance is connected to the mains socket.
23. Before use, the appliance must be placed on a firm, flat surface and at least 50 cm away from the nearest wall or any flammable objects.
24. **Attention!** The appliance becomes very hot! It must cool down completely, before its surface can be touched. Removing and cleaning of the barbecue grill, the control unit and the drip tray may only be done after the appliance has cooled down completely.

- 25. Burn hazard! Be careful when handling hot oil and fat. Beware of spitting oil and hot steam!
- 26. Do not move the appliance during use.
- 27. Due to safety reasons, if the control unit is removed from the body of the appliance, the barbecue must not be switched on.



- 28. The maximum water capacity is 0.8L and the minimum water capacity is 0.3L.

- 29. If you use products with non-stick surfaces, please make sure no birds are in the same room and that the room can be completely closed off and well-ventilated.



- 30. Caution, hot surface  
**WARNING!!** Please do not touch surface while in use. The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating.

**PARTS DESCRIPTION**

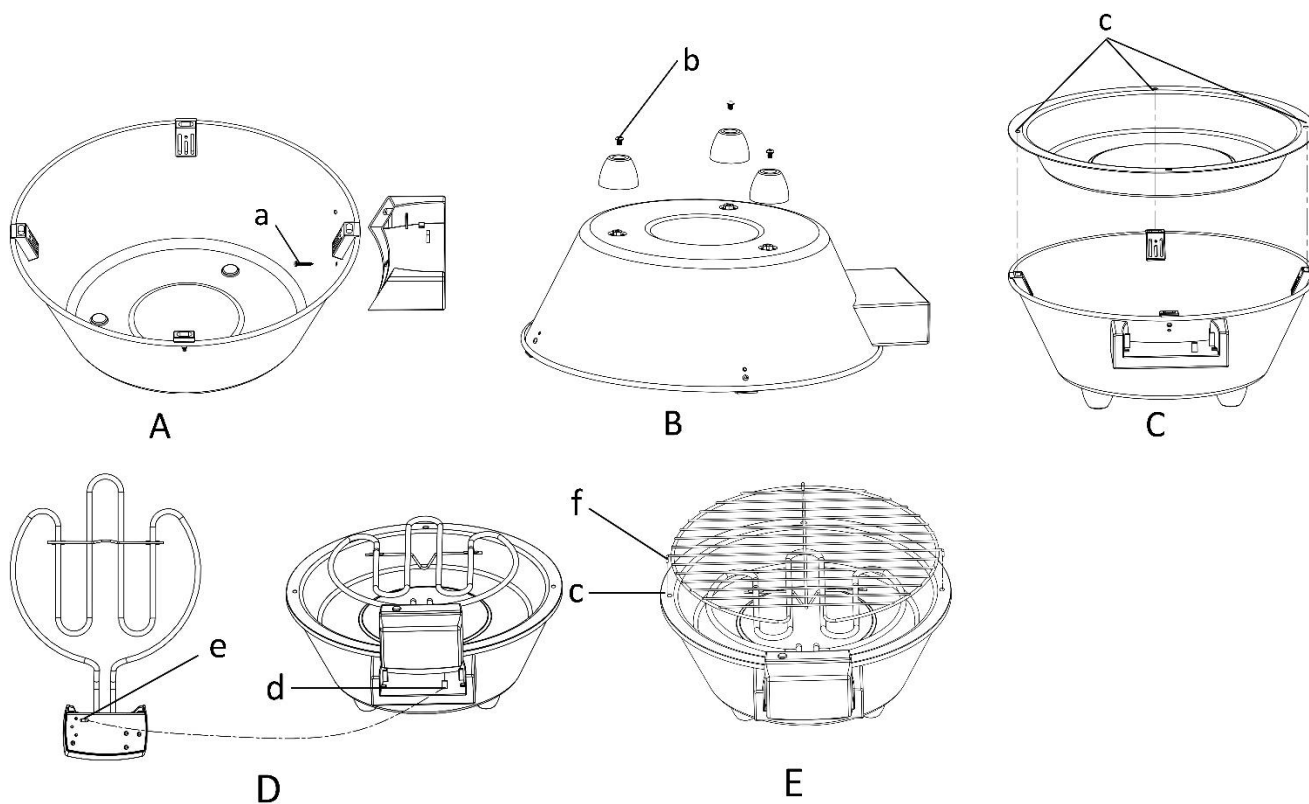
1. Main body
2. Barbecue grill
3. Heating element
4. Control box
5. Control box base
6. Indicator light
7. Feet
8. Drip tray
9. Fixed support

**BEFORE FIRST USE**

1. Remove all packaging.
2. Clean the appliance, as described in Cleaning and Maintenance.
3. Switch the barbecue on for 5 minutes without food on it before first use, so that possible production residues are removed. During that time, a smell might occur but this is not a defect of the appliance.

**ASSEMBLY:**

1. Take the long screw (a), control box base, short screws (b) and feet out from the plastic bag provided.
2. Use the long screw (a) to fix the control box base to the main body. (Fig. A)
3. Turn the main body upside down, use 3 short screws (b) to fix the three feet to the main body. (Fig B)

**OPERATION**

1. Place the drip tray to the main body. Three holes (c) of the drip tray shall be align with three fixed supports. (Fig C).

2. Fill the drip tray with cold water. Add water between MIN 0.3L and MAX 0.8L.  
During use the water in the drip tray will evaporate and should be refilled. Otherwise the product will get too hot.  
Note: Make sure you do not drip water on to the element.
3. Place the heating element with the control box onto the drip tray and locate on the control box base. Make sure the vertical bar (d) in the control box base is inserted into the bottom hole (e) of the control box, so that the safety switch is activated (Fig. D). Otherwise, the appliance cannot be switched on.
4. Place the barbecue grill onto the drip tray. Three grill stands (f) shall be inserted into three holes (c) of the drip tray, together with three fixed supports. (Fig. E) **Attention!** The barbecue grill must not touch the heating element under any circumstances.
5. Connect the power plug into a suitable outlet.
6. The indicator light will illuminate to indicate the heating element is heating up.
7. Place your food on the barbecue grill for grilling. Deep frozen food should be defrosted completely before barbecuing.
8. To grill food evenly, it should be turned several times during the barbecue. The barbecuing time depends on the food to be grilled.
9. Caution! To avoid a heat accumulation, do not place aluminum foil or other barbecue accessories on the barbecue grill.
10. During use the water in the drip tray will evaporate and should be refilled. Otherwise the product will get too hot.  
Note: Make sure you do not drip water on to the element.
11. To turn off the appliance, unplug the power cord from outlet.
12. The barbecue grill, the heating element and the control box and other parts must be removed only after the appliance has cooled down completely.

### **CLEANING AND MAINTENANCE**

- Before cleaning, unplug and allow the appliance to cool down.
- Never immerse the heating element and the control box into water or other liquid. Clean them with a clean dry cloth only.
- The other barbecue components can be cleaned with warm water and mild detergent.
- Let the appliance dry completely before it is reconnected to the supply.
- Use no sharp or abrasive cleaning agents.

### **TECHNICAL DATA**

Operating voltage: 220-240V ~ 50/60 Hz

Power consumption: 1250W

### **GUARANTEE AND CUSTOMER SERVICE**

Before delivery our devices are subjected to rigorous quality control. If, despite all care, damage has occurred during production or transportation, please return the device to your dealer. In addition to statutory legal rights, the purchaser has an option to claim under the terms of the following guarantee:

For the purchased device we provide 2 years guarantee, commencing from the day of sale. If you have a defective product, you can directly go back to the point of purchase.

Defects which arise due to improper handling of the device and malfunctions due to interventions and repairs by third parties or the fitting of non-original parts are not covered by this guarantee. Always keep your receipt, without the receipt you can't claim any form of warranty. Damage caused by not following the instruction manual, will lead to a void of warranty, if this results in consequential damages then we will not be liable. Neither can we hold responsible for material damage or personal injury caused by improper use or if the instruction manual are not properly executed. Damage to accessories does not mean free replacement of the whole appliance. In such

case please contact our service department. Broken glass or breakage of plastic parts is always subject to a charge. Defects to consumables or parts subjected to wearing, as well as cleaning, maintenance or the replacement of said parts are not covered by the warranty and are to be paid.

#### **ENVIRONMENT FRIENDLY DISPOSAL**



Recycling – European Directive 2012/19/EU

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Manufactured by: Emerio Deutschland GmbH

Lerchenweg 3, 40789 Monheim am Rhein, Deutschland



## **SICHERHEITSHINWEISE**

Lesen Sie vor dem Gebrauch unbedingt die nachfolgenden Anleitungen, um Verletzungen oder Beschädigungen zu vermeiden und das beste Ergebnis mit dem Gerät zu erzielen. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung an einem sicheren Ort auf. Wenn Sie dieses Gerät an eine andere Person weitergeben, stellen Sie sicher, dass Sie auch diese Bedienungsanleitung aushändigen.

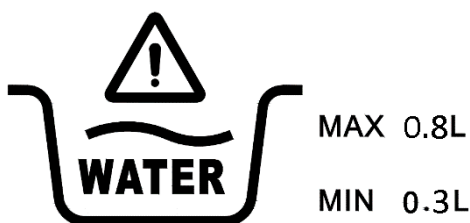
Im Falle von Beschädigungen, die durch die Missachtung der Anleitungen in dieser Bedienungsanleitung verursacht wurden, wird die Garantie ungültig. Der Hersteller/Importeur haftet nicht für Schäden, die durch Missachtung der Bedienungsanleitung, fahrlässigen Gebrauch oder Benutzung, die nicht in Übereinstimmung mit den Anforderungen dieser Bedienungsanleitung erfolgt, verursacht wurden.

1. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Gerätes unterwiesen werden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
2. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
3. Die Reinigung und vom Benutzer auszuführende Wartungsarbeiten sollten nicht von Kindern ausgeführt werden; es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
4. Halten Sie das Gerät und sein Netzkabel außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren.
5. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgewechselt werden, um Gefahren zu vermeiden.
6. Um Informationen zur Reinigung der Flächen zu erhalten, die mit Lebensmitteln oder Öl in Berührung kommen, lesen

Sie bitte den Abschnitt „Reinigung und Wartung“ in der Bedienungsanleitung.

7. Dieses Gerät ist nicht für die Bedienung über einen externen Timer oder ein separates Fernbedienungssystem bestimmt.
8. Dieses Gerät ist dafür vorgesehen, im Haushalt und in ähnlichen Einsatzbereichen benutzt zu werden, wie zum Beispiel: Mitarbeiter-Küchenbereiche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen; Bauernhöfe; die Benutzung durch Gäste in Hotels, Motels und anderen Unterkunftsarten; Frühstückspensionen.
9. Bevor Sie den Stecker mit der Netzsteckdose verbinden, prüfen Sie bitte, ob die Spannung und die Frequenz mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen.
10. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht benutzt und bevor es gereinigt wird.
11. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über scharfe Kanten hängt und halten Sie es von heißen Objekten und offenen Flammen fern.
12. Tauchen Sie das Gerät oder den Netzstecker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Es besteht Lebensgefahr aufgrund von Stromschlag!
13. Um den Stecker aus der Steckdose zu entfernen, ziehen Sie am Stecker. Ziehen Sie nicht am Kabel.
14. Berühren Sie das Gerät nicht, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, und schicken Sie es an einen autorisierten Kundendienst zwecks Reparatur.
15. Den Netzstecker des Gerätes nicht mit einer nassen Hand aus der Steckdose ziehen oder mit der Steckdose verbinden.
16. Versuchen Sie unter keinen Umständen, das Gehäuse des Gerätes zu öffnen oder das Gerät selbst zu reparieren. Dies könnte einen Stromschlag verursachen.
17. Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals unbeaufsichtigt.

18. Dieses Gerät ist nicht für den gewerblichen Gebrauch konzipiert.
19. Verwenden Sie das Gerät nur zu seinem bestimmungsgemäßen Zweck.
20. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät und knicken Sie es nicht.
21. **WARNUNG:** Kohle oder ähnliche Brennstoffe dürfen nicht mit diesem Gerät verwendet werden.
22. Gefahr! Eine nominale Spannung ist noch im Gerät vorhanden, solange es an die Netzsteckdose angeschlossen ist.
23. Vor dem Gebrauch muss das Gerät auf eine feste, ebene Fläche mit einem Mindestabstand von 50 cm zur nächsten Wand oder zu brennbaren Objekten aufgestellt werden.
24. Achtung! Das Gerät wird sehr heiß! Es muss vollständig abkühlen, bevor seine Oberfläche angefasst werden kann. Der Grill, die Bedieneinheit und die Abtropfschale können erst entfernt und gereinigt werden, wenn das Gerät vollständig abgekühlt ist.
25. Verbrennungsgefahr! Seien Sie im Umgang mit heißem Öl und Fett vorsichtig. Vorsicht vor spritzendem Öl und heißem Dampf!
26. Bewegen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht.
27. Aus Sicherheitsgründen darf der Grill nicht eingeschaltet werden, wenn die Bedieneinheit vom Gehäuse des Gerätes entfernt wurde.



28. Das maximale Fassungsvermögen beträgt 0,8 l Wasser und das Mindestfassungsvermögen liegt bei 0,3 l.
29. Wenn Sie Produkte mit Antihafbeschichtung benutzen, stellen Sie bitte sicher, dass sich keine Vögel im gleichen

Zimmer befinden und dass das Zimmer komplett geschlossen und gut belüftet werden kann.



30. Vorsicht – heiße oberfläche

**WARNUNG!** Bitte berühren Sie während des Gebrauchs nicht die Oberfläche. Die Temperatur der zugänglichen Oberflächen kann sehr hoch sein, wenn das Gerät in Betrieb ist.

**TEILENAMEN**

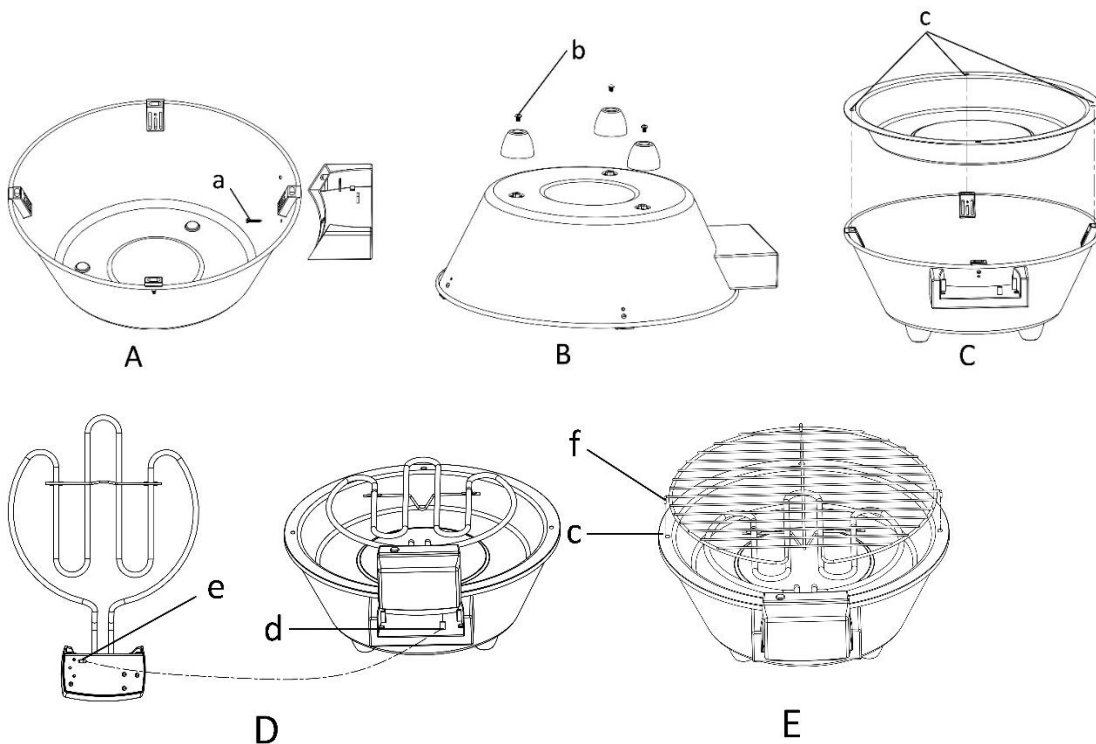
1. Haupteinheit
2. Grillrost
3. Heizelement
4. Schaltkasten
5. Schaltkastenbasis
6. Anzeileuchte
7. Standfüße
8. Abtropfschale
9. Fester Träger

**VOR DER ERSTVERWENDUNG**

1. Alle Verpackungsmaterialien entfernen.
2. Reinigen Sie das Gerät, wie unter „Reinigung und Pflege“ beschrieben.
3. Vor der Erstverwendung sollte der Grill ohne Grillgut für 5 Minuten eingeschaltet werden, damit Herstellungsrückstände verbrennen können. Während dieser Zeit kann es zu Geruchsbildung kommen, welche keinen Gerätedefekt darstellt.

**MONTAGE:**

1. Nehmen Sie die lange Schraube (a), den Steuerkastenboden, die kurzen Schrauben (b) und die Füße aus der mitgelieferten Plastiktüte.
2. Befestigen Sie mithilfe die lange Schraube (a) die Basis des Schaltkastens an der Haupteinheit (Abb. A).
3. Drehen Sie die Haupteinheit um, befestigen Sie die drei Standfüße mit drei kurzen Schrauben (b) an der Haupteinheit (Abb. B).

**BENUTZUNG**

1. Setzen Sie die Abtropfschale auf die Haupteinheit. Die drei Löcher (c) der Abtropfschale müssen an den drei festen Trägern ausgerichtet sein (Abb. C).

2. Füllen Sie die Abtropfschale mit kaltem Wasser. Geben Sie zwischen MIN 0,3 l und MAX 0,8 l in die Abtropfschale.  
Während der Verwendung verdampft das Wasser in der Auffangschale und sollte nachgefüllt werden. Andernfalls wird das Gerät zu heiß.  
Hinweis: Achten Sie darauf, kein Wasser auf das Heizelement tropfen zu lassen.
3. Setzen Sie das Heizelement mit dem Schaltkasten auf die Abtropfschale und positionieren Sie den Schaltkasten auf der Schaltkastenbasis. Achten Sie darauf, dass die senkrechte Stange (d) in der Schaltkastenbasis in das Bodenloch (e) des Schaltkastens gesteckt ist, damit der Schutzschalter aktiviert ist (Abb. D). Andernfalls kann das Gerät nicht eingeschaltet werden.
4. Setzen Sie den Grillrost auf die Abtropfschale. Die drei Rosthalter (f) müssen in den drei Löcher (c) der Abtropfschale stecken, zusammen mit den drei festen Trägern (Abb. E). **Achtung!** Der Grillrost darf auf keinen Fall das Heizelement berühren.
5. Verbinden Sie den Netzstecker mit einer geeigneten Steckdose.
6. Die Anzeigeleuchte leuchtet auf, um anzuzeigen, dass das Heizelement aufheizt.
7. Legen Sie Ihre Lebensmittel zum Grillen auf den Grillrost. Tiefgefrorene Lebensmittel sollten vor dem Grillen komplett aufgetaut werden.
8. Um die Speisen gleichmäßig zu garen, sollten sie während des Grillens mehrmals umgedreht werden. Die Grillzeit hängt von der Art der Speisen ab.
9. Vorsicht! Um einen Wärmestau zu vermeiden, legen Sie keine Alufolie oder anderes Grillzubehör auf den Grill.
10. Während der Verwendung verdampft das Wasser in der Auffangschale und sollte nachgefüllt werden. Andernfalls wird das Gerät zu heiß.  
Hinweis: Achten Sie darauf, kein Wasser auf das Heizelement tropfen zu lassen.
11. Ziehen Sie zum Ausschalten des Gerätes das Kabel aus der Steckdose.
12. Der Grillrost, das Heizelement, der Schaltkasten und andere Teile dürfen erst nach dem vollständigen Abkühlen des Gerätes entfernt werden.

## REINIGUNG UND PFLEGE

- Lassen Sie das von der Stromversorgung getrennte Gerät vor der Reinigung abkühlen.
- Tauchen Sie niemals das Heizelement und den Reglerkasten in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Reinigen Sie die Teile nur mit einem sauberen, trockenen Tuch.
- Alle weiteren Grillkomponenten können mit warmem Wasser und etwas mildem Spülmittel gereinigt werden.
- Lassen Sie das Gerät vor dem erneuten Anschließen an den Netzstrom vollständig trocknen.
- Verwenden Sie keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel.

## TECHNISCHE DATEN

Betriebsspannung: 220-240V ~ 50/60 Hz

Leistungsaufnahme: 1250W

## GARANTIE UND KUNDENSERVICE

Vor der Lieferung werden unsere Geräte einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen. Wenn, trotz aller Sorgfalt, während der Produktion oder dem Transport Beschädigungen aufgetreten sind, senden Sie das Gerät zurück an den Händler. Zusätzlich zu den gesetzlichen Rechten hat der Käufer die Option, gemäß den folgenden Bedingungen Garantie zu fordern:

Wir bieten eine 2-jahres-Garantie für das erworbene Gerät, beginnend am Tag des Verkaufs. Defekte, die aufgrund von unangemessenem Umgang mit dem Gerät entstehen und Störungen aufgrund von Eingriffen und Reparaturen Dritter oder das Montieren von nicht-Originalteilen werden nicht von dieser Garantie abgedeckt. Die Quittung immer aufbewahren, ohne Quittung wird jegliche Garantie ausgeschlossen. Bei Schäden durch

Nichteinhalten der Bedienungsanleitung erlischt die Garantie, Wir sind für daraus resultierende Folgeschäden nicht haftbar. Für Materialschäden oder Verletzungen aufgrund falscher Anwendung oder Nichtbefolgen der Sicherheitshinweise sind wir nicht haftbar. Schäden an den Zubehörteilen bedeutet nicht, dass das gesamte Gerät kostenlos ausgetauscht wird. In diesem Fall kontaktieren Sie unseren Kundendienst. Zerbrochenes Glas oder Kunststoffteile sind immer kostenpflichtig. Schäden an Verbrauchsmaterialien oder Verschleißteilen, sowie Reinigung, Wartung oder Austausch der besagten Teile werden durch die Garantie nicht abgedeckt und sind deshalb kostenpflichtig.

#### **UMWELTGERECHTE ENTSORGUNG**



Wiederverwertung – Europäischen Richtlinie 2012/19/EG

Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt nicht zusammen mit Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um Umwelt- und Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern,

■ bitte verantwortungsbewusst entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwertung von Ressourcen zu fördern. Nutzen Sie zur Rückgabe Ihres Altgeräts bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler bei dem Sie dieses Gerät erworben haben. Dieser kann das Gerät umweltschonend entsorgen.

Hersteller: Emerio Deutschland GmbH

Lerchenweg 3, 40789 Monheim am Rhein, Deutschland

## **CONSIGNES DE SÉCURITÉ**

Avant d'utiliser l'appareil, lisez toutes les consignes suivantes pour éviter des blessures et des dommages, et pour optimiser les performances de votre appareil. Conservez cette notice d'utilisation dans un endroit sûr. Si vous donnez ou transférez cet appareil à un tiers, veillez à lui remettre également cette notice d'utilisation.

En cas de détérioration due au non-respect par l'utilisateur des instructions de cette notice d'utilisation, la garantie est annulée. Le fabricant/importateur rejette toute responsabilité en cas de dommages dus au non-respect des instructions de la notice d'utilisation, à un usage négligent ou à l'usage non conforme aux exigences de cette notice d'utilisation.

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales, ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont été formées et encadrées pour l'utilisation de cet appareil en toute sécurité et de comprendre la risques impliqués.
2. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
3. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être réalisés par les enfants sauf s'ils sont âgés de 8 ans et plus et s'ils sont supervisés.
4. Gardez l'appareil et son câble hors de la portée des enfants de moins de 8 ans.
5. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
6. Pour obtenir des instructions sur comment nettoyer les surfaces qui sont en contact avec des aliments ou de l'huile, reportez-vous au paragraphe « nettoyage et entretien » du mode d'emploi.
7. Les appareils ne sont pas destinés à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou



- par un système de commande à distance séparé
8. Cet appareil est destiné à une utilisation domestique et analogue telles que: Les zones de cuisine du personnel de magasins, bureaux et autres environnements de travail; Les fermes; Les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel; Environnements de type chambres d'hôtes.
  9. Avant d'insérer la fiche de l'appareil dans une prise secteur, vérifiez que la tension et la fréquence du secteur correspondent aux spécifications indiquées sur la plaque signalétique.
  10. Débranchez la fiche électrique de la prise électrique quand l'appareil n'est pas utilisé et avant de le nettoyer.
  11. Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne pende pas sur des arêtes coupantes et maintenez-le éloigné des objets chauds et des flammes nues.
  12. N'immergez jamais l'appareil ou sa fiche dans de l'eau ni dans aucun autre liquide. Cela peut provoquer un choc électrique !
  13. Pour débrancher la fiche de la prise, saisissez la fiche et tirez-la hors de la prise. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation.
  14. Ne touchez pas l'appareil s'il tombe dans de l'eau. Débranchez la fiche de la prise électrique, et rapportez-le au centre de réparation agréé pour le faire réparer.
  15. Ne branchez pas et ne débranchez pas l'appareil de la prise électrique avec les mains mouillées.
  16. N'essayez pas d'ouvrir le boîtier de l'appareil ni de réparer l'appareil vous-même. Cela peut provoquer un choc électrique.
  17. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance quand il est en fonctionnement.
  18. Cet appareil n'est pas conçu pour un usage commercial.
  19. N'utilisez pas cet appareil à un usage autre que celui pour lequel il a été conçu.
  20. N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de

l'appareil et ne le pliez pas.

21. **AVERTISSEMENT** : Ne pas utiliser de charbon de bois ou de combustible similaire avec cet appareil.
22. Danger ! Tant que l'appareil est branché dans une prise secteur, il y a une tension électrique dans l'appareil.
23. Avant utilisation, l'appareil doit être placé sur une surface plane et rigide, et éloigné d'au moins 50 cm des murs les plus proches et de tout objet inflammable.
24. Attention ! L'appareil devient brûlant ! Il faut attendre qu'il ait complètement refroidi avant de toucher ses surfaces. Retirez et nettoyez le barbecue. L'unité de contrôle et le bac à graisse ne peuvent être manipulés qu'après que l'appareil a complètement refroidi.
25. Risque de brûlures ! Soyez prudent lors de la manipulation d'huile et de graisse chaudes. Prenez garde aux projections d'huile et de vapeur brûlante !
26. Ne déplacez pas l'appareil pendant l'utilisation.
27. Par sécurité, si l'unité de contrôle est retirée du boîtier de l'appareil, l'appareil ne doit pas être allumé.



MAX 0.8L

MIN 0.3L

28. Le niveau maximum de l'eau est de 0,8 litre et le niveau minimum est de 0,3 litre.

29. Si vous utilisez des produits antiadhésifs, veillez à ce qu'il n'y ait aucun oiseau dans la pièce et à ce que la pièce soit complètement fermée et bien aérée.



30. Attention, surface chaude

**AVERTISSEMENT !!** Veuillez ne pas toucher la surface pendant l'utilisation. La température des surfaces accessibles peut être élevée lorsque l'appareil est en fonctionnement.

## DESCRIPTION DES PIÈCES

1. Boîtier principal
2. Grille du barbecue
3. Élément chauffant
4. Boîtier de contrôle
5. Base du boîtier de contrôle
6. Voyant
7. Pieds
8. Bac à jus
9. Support fixe

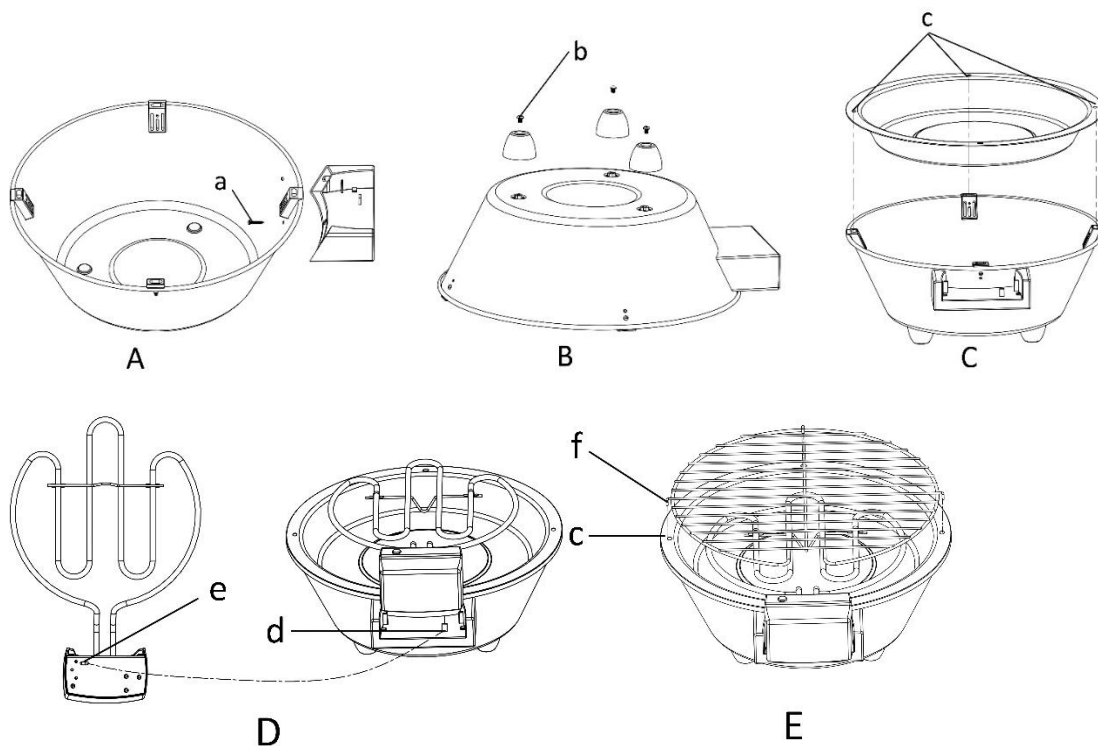


## AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Retirez tout emballage.
2. Nettoyez l'appareil, comme décrit dans la section nettoyage et entretien.
3. Allumez le barbecue à vide pendant 5 minutes avant la première utilisation, pour en brûler les éventuels résidus de fabrication. Vous pourriez remarquer une légère odeur, ce qui est normal et n'indique pas un défaut de fabrication.

## ASSEMBLAGE :

1. Sortez la vis longue (a), la base du boîtier de contrôle, les vis courtes (b) et les pieds du sac plastique fourni.
2. Utilisez la vis longue (a) pour fixer la base du boîtier de contrôle sur le boîtier principal. (Image A)
3. Retournez le boîtier principal et fixez les trois pieds dessous avec 3 vis courtes (b). (Image B)



## FONCTIONNEMENT

1. Placez le bac à jus dans le boîtier principal. Les trois trous (c) du bac à jus doivent être alignés avec les trois supports fixes. (Image C)
2. Remplissez le bac à jus avec de l'eau froide. Veillez à ce que le niveau d'eau soit compris entre 0,3 L minimum et 0,8 L maximum.

Pendant l'utilisation, l'eau du bac à jus s'évapore et il faut la compléter, sinon l'appareil deviendra trop chaud.  
Remarque : Veillez à ne pas faire goutter d'eau sur l'élément chauffant.

3. Placez l'élément chauffant avec le boîtier de contrôle sur le bac à jus et positionnez la base du boîtier de contrôle en veillant à insérer la barre verticale (d) de la base du boîtier de contrôle dans le trou inférieur (e) du boîtier de contrôle pour que l'interrupteur de sécurité soit activé (Image D). Sinon, l'appareil ne pourra pas être allumé.
4. Placez la grille sur le bac à jus. Les trois supports de grille (f) doivent être insérés dans les trois trous (c) du bac à jus et les trois supports fixes. (Image E) **Attention!** La grille du barbecue ne doit en aucun cas toucher l'élément chauffant.
5. Connectez le câble de l'appareil à une prise d'alimentation.
6. Le voyant s'allume pour indiquer que l'élément chauffant chauffe.
7. Placez vos aliments sur la grille pour les griller. Les aliments surgelés doivent être complètement décongelés avant d'être cuits.
8. Pour griller les aliments de façon uniforme, ils doivent être tournés à plusieurs reprises pendant la cuisson. La durée de cuisson dépend des aliments à griller.
9. Attention ! Pour éviter une accumulation de chaleur, ne placez pas de papier d'aluminium ou d'autres accessoires sur la grille du barbecue.
10. Pendant l'utilisation, l'eau du bac à jus s'évapore et il faut la compléter, sinon l'appareil deviendra trop chaud.  
Remarque : Veillez à ne pas faire goutter d'eau sur l'élément chauffant.
11. Pour éteindre l'appareil, débranchez le cordon d'alimentation de la prise électrique.
12. La grille du barbecue, l'élément chauffant et le boîtier de contrôle ainsi que les autres pièces ne doivent être enlevés qu'après un refroidissement complet de l'appareil.

## **NETTOYAGE ET ENTRETIEN**

- Avant nettoyage, débranchez et attendez que l'appareil ait refroidi.
- N'immergez jamais l'élément de chauffage ni le boîtier de contrôle dans de l'eau, ni dans aucun autre liquide. Nettoyez-les avec un chiffon propre et sec.
- Les autres parties du barbecue peuvent être lavés à l'aide d'un mélange d'eau chaude et d'un détergent doux.
- Veillez à ce que l'appareil soit complètement sec avant de le rebrancher.
- Ne pas utiliser d'ustensiles pointus ou de produits de nettoyage abrasifs pour le nettoyer.

## **DONNÉES TECHNIQUES**

Tension d'opération: 220-240V ~ 50/60 Hz

Consommation énergétique: 1250W

## **GARANTIE ET SERVICE APRÈS-VENTE**

Nos appareils sont soumis à un contrôle de qualité strict avant d'être livrés. Si l'appareil a toutefois été endommagé lors de la production ou du transport en dépit des soins que nous lui donnons, retournez l'appareil au vendeur. En plus des droits juridiques, le client a la possibilité dans les limites de la garantie de déposer les réclamations suivantes:

Nous offrons une garantie de 2 ans pour l'appareil acheté à partir de la date de vente. Les défauts dus à une utilisation non conforme de l'appareil et les dommages dus à une intervention ou réparation faite par une tierce personne ou dus à l'installation de pièces qui ne sont pas d'origine ne sont pas couverts par cette garantie. Conservez toujours votre reçu, car sans celui-ci vous ne pourrez réclamer aucune sorte de garantie. Les dommages causés par le non respect des instructions de ce manuel rendront la garantie caduque, Nous décline toute responsabilité en cas de dommages indirects. Nous décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou de dommages corporels causés par une utilisation inappropriée ou si les instructions de sécurité n'ont pas été convenablement observées. Si les accessoires sont endommagés, cela ne signifie pas que toute la machine

sera remplacée gratuitement. Dans de tels cas, veuillez contacter notre assistance. Des pièces brisées en verre ou en plastique sont toujours sujettes à des frais. Les défauts des consommables ou des pièces susceptibles de s'user, ainsi que le nettoyage, l'entretien ou la réparation desdites pièces ne sont pas couverts par la garantie et doivent donc être payés.

#### **APPAREIL RESPECTUEUX DE L'ENVIRONNEMENT**



Recyclage – Directive européenne 2012/19/EU

Ce symbole indique que le produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Pour limiter les risques pour l'environnement et la santé entraînés par le rejet non contrôlé des déchets, recyclez ce produit pour promouvoir une réutilisation responsable de ses matériaux. Pour recycler votre produit, utilisez les réseaux de collecte de votre région ou prenez contact avec le revendeur du produit. Ce dernier pourra vous aider à le recycler.

Fabriqué par: Emerio Deutschland GmbH

Lerchenweg 3, 40789 Monheim am Rhein, Deutschland

## **VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN**

Voor gebruik dient u alle onderstaande instructies te lezen om letsel en schade te voorkomen en om de beste resultaten met het apparaat te bereiken. Bewaar deze handleiding op een veilige plek. Mocht u dit apparaat aan iemand anders overhandigen, dient u ook de gebruiksaanwijzing te overhandigen.

In geval van schade die wordt veroorzaakt doordat de gebruiker de instructies in deze gebruiksaanwijzing niet in acht heeft genomen, komt de garantie te vervallen. De fabrikant/importeur is niet aansprakelijk voor schade die wordt veroorzaakt door het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing, door nalatig gebruik of gebruik dat niet in overeenstemming is met de bepalingen van deze gebruiksaanwijzing.

1. Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte fysieke, visuele of mentale vaardigheden, of die een gebrek aan ervaring en kennis hebben, indien ze gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken, op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt en deze gevaren begrijpen.
2. Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
3. Laat het reinigen en het onderhoud van het apparaat niet uitvoeren door kinderen tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
4. Houd het apparaat en snoer buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
5. Als het snoer is beschadigd, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn klantenservice of gelijksoortig geschoolde personen om gevaar te vermijden.

6. Met het oog op de instructies voor de reiniging van de oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel of olie, dient u de instructies in de paragraaf "Reiniging en onderhoud" van de gebruiksaanwijzing in acht te nemen.
7. Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door middel van een externe timer of een afzonderlijk op afstand bestuurd systeem.
8. Dit apparaat is bestemd voor het gebruik in huishoudens en soortgelijke toepassingen zoals: personeelskeukens in winkels, kantoren of werkplekken; boerderijen; door gasten in hotels, motels en andere types van huisvesting; bed and breakfasts en vergelijkbare instellingen.
9. Voordat u de stekker in het stopcontact steekt, dient u te controleren of de stroom en de frequentie overeen komen met de specificaties van het typeplaatje.
10. Trek de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet in gebruik is en voordat u het apparaat reinigt.
11. Let op dat de stroomkabel niet over scherpe randen hangt en niet in de buurt komt van hete voorwerpen en open vuur.
12. Dompel het apparaat of de stekker niet onder in water of andere vloeistoffen. Er bestaat levensgevaar als gevolg van een elektrische schok!
13. Om de stekker uit het stopcontact te halen, dient u aan de stekker zelf te trekken. Trek niet aan de stroomkabel.
14. Raak het apparaat niet aan als het in water is gevallen. Trek de stekker uit het stopcontact, en breng het ter reparatie naar een geautoriseerd servicecenter.
15. Steek de stekker niet in het stopcontact en haal hem er niet uit als u natte handen heeft.
16. Probeer nooit de behuizing van het apparaat te openen en probeer nooit zelf het apparaat te repareren. Dit kan een elektrische schok veroorzaken.
17. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter wanneer het in gebruik is.

18. Dit apparaat werd niet ontworpen voor commercieel gebruik.
19. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan het beoogde doel.
20. Draai de kabel niet om het apparaat en buig hem niet.
21. **WAARSCHUWING:** U mag geen houtskool of andere ontvlambare voorwerpen gebruiken in combinatie met dit apparaat.
22. Gevaar! De nominale spanning staat zo lang het apparaat is aangesloten op het stroomnet, ter beschikking.
23. Voordat u het apparaat gebruikt, dient u het op een stevig en vlak oppervlak te plaatsen dat tenminste 50 cm afstand heeft tot de dichtstbijzijnde muur of ontvlambare voorwerpen.
24. Opgelet! Het apparaat wordt zeer heet! Laat het volledig afkoelen alvorens het oppervlak aan te raken. Het verwijderen en reinigen van het barbecuerooster, de bedienerenheid en de het lekbakje mag alleen worden uitgevoerd als het apparaat compleet is afgekoeld.
25. Gevaar voor brandwonden! Wees voorzichtig als u met hete olie en vet hanteert. Pas op voor spetterende olie en hete damp!
26. Verplaats het apparaat niet tijdens het gebruik.
27. Vanwege veiligheidsoverwegingen mag de barbecue niet zijn ingeschakeld als de bedienerenheid wordt verwijderd van de basis van het apparaat.



28. De maximale waterinhoud is 0,8L en de minimale waterinhoud is 0,3L.
29. Als u producten met een antiaanbaklaag gebruikt, dient u ervoor te zorgen dat zich geen vogels in dezelfde ruimte bevinden en dat de ruimte compleet kan worden gesloten en goed geventileerd wordt.





30. Opgelet, heet oppervlak

**WAARSCHUWING!!** Raak het oppervlak niet aan tijdens het gebruik. De temperatuur van de toegankelijke oppervlakken kan hoog oplopen als het apparaat in werking is.

**BESCHRIJVING VAN DE ONDERDELEN**

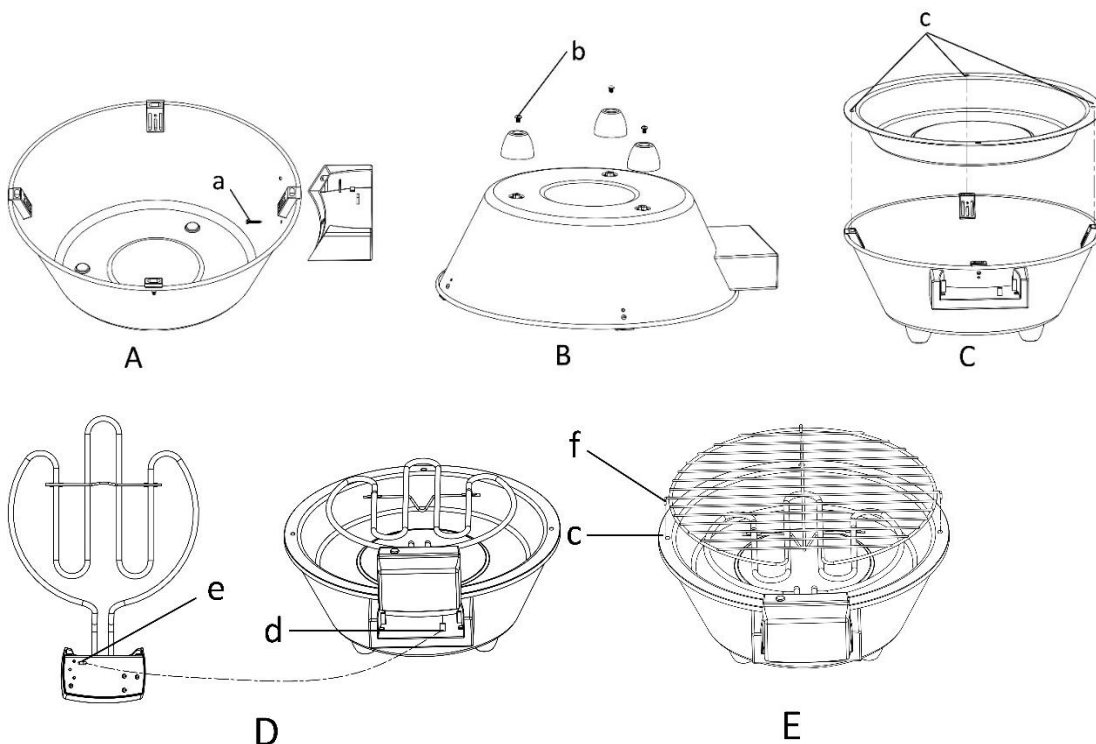
1. Behuizing
2. Barbecuerooster
3. Verwarmingselement
4. Bedieningspaneel
5. Houder voor bedieningspaneel
6. Controlelampje
7. Voetjes
8. Lekbak
9. Vaste steun

**VOOR HET EERSTE GEBRUIK**

1. Verwijder alle verpakkingsmaterialen.
2. Reinig het apparaat, zoals aangegeven is in de handleiding.
3. Zet bij het eerste gebruik de barbecue gedurende 5 minuten aan zonder er voedsel op te leggen, zodat mogelijk aanwezige productieresten verdwijnen. Hierbij kunt u een vreemde geur waarnemen. Dit is geen defect van het apparaat.

**MONTAGE:**

1. Haal de lange schroef (a), bedieningskast, korte schroef (b) en voetjes uit de meegeleverde plastic tas.
2. Gebruik de lange schroef (a) om de houder van de afstandsbediening aan de romp vast te maken. (Afb. A)
3. Draai de romp ondersteboven en maak de drie voetjes vast aan de romp met behulp van de 3 korte schroeven (b). (Afb. B)

**WERKING**

1. Breng de lekbak aan op de romp. Zorg dat de drie gaten (c) in de lekbak zich op één lijn met de drie vaste steunen bevinden. (Afb. C).
2. Vul de lekbak met koud water. Vul met water tussen MIN 0,3L en MAX 0,8L.

Tijdens het gebruik zal het water in het vet opvangbakje verdampen. U dient het water steeds bij te vullen anders wordt het apparaat te heet.

Waarschuwing: Zorg ervoor dat er geen water op het element terecht komt.

3. Plaats het verwarmingselement met het bedieningspaneel op de lekbak en de houder. Zorg dat de verticale stang (d) in de houder voor bedieningspaneel in het onderste gat (e) van het bedieningspaneel is gestopt zodat de veiligheidsschakelaar actief is (Afb. D), anders kan het apparaat niet worden ingeschakeld.
4. Plaats het barbecuerooster op de lekbak. Stop de drie roostersteunen (f) in de drie gaten (c) van de lekbak, samen met de drie vaste steunen. (Afb. E) **Opgelet!** Het barbecuerooster mag het verwarmingselement nooit raken.
5. Steek de stekker in een gepast stopcontact.
6. Het controlelampje brandt om aan te geven dat het verwarmingselement aan het opwarmen is.
7. Leg uw voedsel op het barbecuerooster om het te roosteren. Ontdooi diepgevroren voedsel volledig voordat u het roostert.
8. Om de levensmiddelen gelijkmatig te grillen, draai ze verschillende keren om. De grillduur is afhankelijk van het type levensmiddel.
9. **Opgelet!** Om warmteophoping te vermijden, leg geen aluminiumfolie of een ander barbecue-accessoire op het rooster.
10. Tijdens het gebruik zal het water in het vet opvangbakje verdampen. U dient het water steeds bij te vullen anders wordt het apparaat te heet.  
Waarschuwing: Zorg ervoor dat er geen water op het element terecht komt.
11. Om het apparaat uit te schakelen, haal de stekker uit het stopcontact.
12. Haal het barbecuerooster, het verwarmingselement, de bedieningseenheid en de andere delen pas van het apparaat eenmaal het apparaat volledig is afgekoeld.

## REINIGEN EN ONDERHOUD

- Laat het apparaat volledig afkoelen en haal de stekker uit het stopcontact voordat u het gaat reinigen.
- Dompel het verwarmingselement en de bedieningseenheid nooit in water of een andere vloeistof. Reinig ze alleen met een schone en droge doek.
- De overige onderdelen van de barbecue kunnen worden afgewassen in een sopje.
- Laat het apparaat volledig opdrogen voordat het weer op de stroom wordt aangesloten.
- Gebruik geen scherpe of schurende schoonmaakmiddelen.

## TECHNISCHE GEGEVENS

Bedrijfsspanning: 220-240V ~ 50/60 Hz

Vermogen: 1250W

## GARANTIE EN KLANTENSERVICE

Vóór de levering worden onze apparaten streng gecontroleerd. Indien het toestel ondanks alle zorg bij de productie of tijdens het transport beschadigd werd, moet u het naar de handelaar terugbrengen. Naast het wettelijke recht op waarborg heeft de klant recht op de volgende garantieclaim:

Wij geven een garantie van 2 jaar op het toestel, te beginnen met de koopdatum. Indien u een defect product heeft, kunt u rechtstreeks terug gaan naar het aankooppunt.

Gebreken die het gevolg zijn van ondeskundig gebruik van het toestel, fouten tijdens ingrepen en reparaties door derden of door de inbouw van vreemde onderdelen, vallen niet onder deze garantie. Bewaar altijd uw aankoopnota, zonder aankoopnota kunt u geen aanspraak maken op enige vorm van garantie. Bij schade veroorzaakt door het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing vervalt het recht op garantie. Voor vervolgschade die hieruit ontstaat kunnen wij niet verantwoordelijk gehouden worden. Voor materiële schade of persoonlijk letsel veroorzaakt door ondeskundig gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsvoorschriften zijn wij niet aansprakelijk. In dergelijke gevallen vervalt iedere aanspraak op garantie. Schade aan accessoires of onderdelen

betekend niet dat het gehele apparaat zal worden vervangen. Afgebroken glazen of kunststof onderdelen of accessoires vallen niet onder de garantie en zullen tegen vergoeding vervangen kunnen worden. Defecten aan hulpstukken of aan slijtage onderhevige onderdelen, alsmede reiniging, onderhoud of de vervanging van slijtende delen vallen niet onder de garantie en zullen dus in rekening gebracht worden.

#### **MILIEUVRIENDELIJKE AFVALVERWERKING**



Recycling – Europese Richtlijn 2012/19/EU

Deze markering betekent dat dit product niet samen met ander huishoudelijk afval mag worden afgedankt. Om het milieu en de volksgezondheid niet in gevaar te brengen en het hergebruik van grondstoffen te bevorderen, moet dit product op verantwoorde wijze worden afgevoerd. Lever verbruikte apparatuur a.u.b. in bij de hiervoor bestemde inzamelpunten of bij de winkel waar het product was aangeschaft. Zij zullen dit product accepteren voor milieuvriendelijke afvalverwerking.

Geproduceerd door: Emerio Deutschland GmbH

Lerchenweg 3, 40789 Monheim am Rhein, Deutschland

## **INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

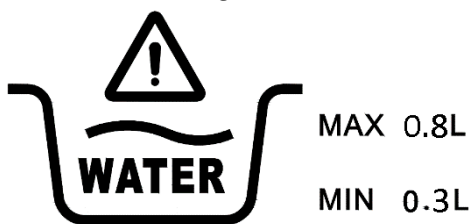
Aby nie dopuścić do urazów lub uszkodzeń oraz aby maksymalnie wykorzystać możliwości urządzenia, przed rozpoczęciem jego użytkowania należy przeczytać wszystkie poniższe zalecenia. Niniejszą instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. W przypadku przekazania lub odstąpienia komuś tego urządzenia, do urządzenia należy dołączyć również tę instrukcję.

W przypadku uszkodzenia spowodowanego nieprzestrzeganiem przez użytkownika zaleceń podanych w niniejszej instrukcji gwarancja nie ma zastosowania. Producent/importer nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem podanych w instrukcji zaleceń, zaniedbaniami oraz użytkowaniem w sposób niezgodny z wymaganiami opisanymi w instrukcji.

1. Pod warunkiem zapewnienia odpowiedniego nadzoru, pouczenia na temat bezpiecznej obsługi i dopilnowania zrozumienia zagrożeń, urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od lat 8, osoby o ograniczeniach fizycznych, czuciowych lub psychicznych, a także osoby, którym brak jest doświadczenia lub wiedzy.
2. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
3. Dzieci mogą wykonywać czynności związane z czyszczeniem i konserwacją tylko pod warunkiem ukończenia 8 lat i tylko pod nadzorem osoby dorosłej.
4. Urządzenie i jego kabel należy trzymać w miejscu niedostępnym dla dzieci do lat 8.
5. Jeżeli kabel zasilający zostanie uszkodzony, aby uniknąć niebezpiecznych sytuacji, należy go wymienić. Wymiany powinien dokonać producent, przedstawiciel jego serwisu lub inne osoby o podobnych kwalifikacjach.
6. Zalecenia dotyczące czyszczenia powierzchni mających kontakt z żywnością lub olejem podano w instrukcji w części „Czyszczenie i konserwacja”.

7. To urządzenie nie jest przystosowane do sterowania za pomocą zewnętrznego minutnika lub oddzielnego pilota.
8. Urządzenie jest przeznaczone do zastosowań domowych i podobnych, takich jak np.: kuchenki pracownicze w sklepach, biurach i innych obiektach pracowniczych; domy na wsi; użytkowanie przez klientów w hotelach, motelach i innych obiektach mieszkaniowych oraz obiekty oferujące nocleg ze śniadaniem.
9. Przed włożeniem wtyczki do kontaktu, należy sprawdzić, czy napięcie i częstotliwość są zgodne ze specyfikacją podaną na tabliczce znamionowej.
10. Przed czyszczeniem i na czas, gdy urządzenie nie jest używane, należy wyjąć wtyczkę z kontaktu.
11. Należy dopilnować, aby kabel zasilający nie zwisał z ostrych krawędzi. Należy go trzymać z dala od gorących przedmiotów i otwartych płomieni.
12. Urządzenia i wtyczki kabla zasilającego nie wolno zanurzać w wodzie lub innych płynach. Ryzyko utraty życia wskutek porażenia prądem!
13. W celu wyjęcia wtyczki z kontaktu należy ciągnąć za wtyczkę. Nie należy ciągnąć za kabel zasilający.
14. Jeśli urządzenie wpadnie do wody, nie wolno go dotykać. Należy wyjąć wtyczkę z kontaktu, i wysłać je do autoryzowanego punktu serwisowego w celu dokonania naprawy.
15. Nie należy mokrą ręką wkładać wtyczki urządzenia do kontaktu lub wyjmować jej z niego.
16. Nigdy nie należy próbować otwierać obudowy urządzenia lub samodzielnie urządzenie naprawić. Mogłoby to doprowadzić do porażeniem prądem.
17. W czasie użytkowania nie należy nigdy zostawiać urządzenia bez nadzoru.
18. Urządzenie nie zostało zaprojektowane do użytku komercyjnego.

19. Urządzenia nie należy używać do celów, do których nie jest ono przeznaczone.
20. Kabla nie należy owijać wokół urządzenia ani zaginać.
21. OSTRZEŻENIE: W urządzeniu nie należy używać węgla drzewnego lub podobnych paliw.
22. Niebezpieczeństwo! W urządzeniu występuje napięcie znamionowe tak długo, jak długo urządzenie jest podłączone do kontaktu.
23. Przed użyciem urządzenie należy ustawić na twardej, płaskiej powierzchni, co najmniej 50 cm od najbliższej ściany lub najbliższych łatwopalnych przedmiotów.
24. Uwaga! Urządzenie nagrzewa się i jest bardzo gorące! Zanim można będzie dotknąć jego powierzchni, musi ono całkowicie ostygnąć. Demontaż i czyszczenie grilla-barbecue, modułu sterującego i tacy ociekowej możliwe jest dopiero po całkowitym ostygnięciu urządzenia.
25. Ryzyko oparzeń! Podczas używania gorącego oleju i tłuszczu należy zachować ostrożność. Uwaga na przyskający olej i gorącą parę!
26. Nie należy przestawiać pracującego urządzenia.
27. Ze względów bezpieczeństwa, jeśli moduł sterujący zostanie zdemontowany z korpusu urządzenia, grilla nie wolno włączać.



28. Maksymalna pojemność wynosi 0,8

l a minimalna - 0,3 l.

29. W przypadku używania produktów z powierzchniami nieprzywierającymi, należy dopilnować, aby w tym samym pomieszczeniu nie było ptaków, aby pomieszczenie można było całkowicie zamknąć i aby miało ono zapewnioną dobrą wentylację.



30. Uwaga, gorąca powierzchnia

**OSTRZEŻENIE!!** Nie dotykać powierzchni podczas użytkowania. W czasie pracy urządzenia temperatura dostępnych powierzchni może być wysoka.



**OPIS CZĘŚCI**

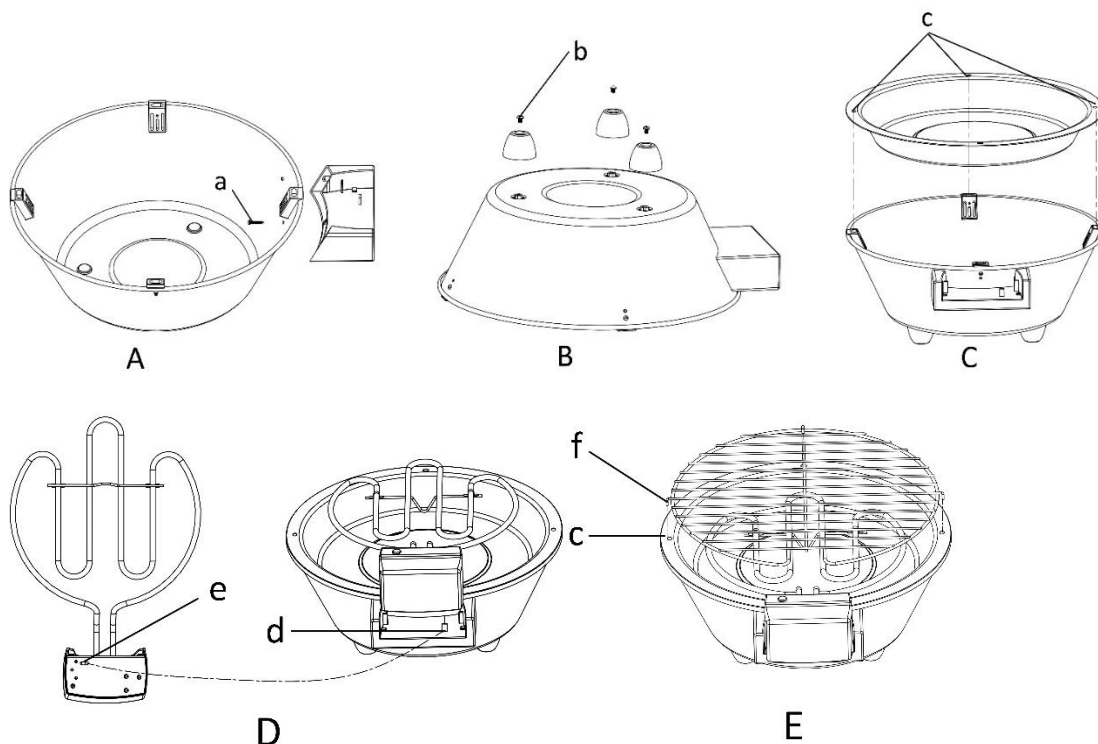
1. Główny korpus
2. Grill
3. Element grzewczy
4. Moduł sterujący
5. Podstawa modułu sterującego
6. Kontrolka
7. Nóżki
8. Tacka ociekowa
9. Wspornik mocujący

**PRZED PIERWSZYM ZASTOSOWANIEM**

1. Usunąć opakowanie.
2. Wyczyścić urządzenie zgodnie z opisem w części Czyszczenie i konserwacja.
3. Włączyć grilla na 5 minut bez potraw przed pierwszym użyciem, tak by ewentualne pozostałości produkcyjne zostały usunięte. W tym czasie można odczuć niewielki swąd ale nie oznacza on awarii urządzenia.

**MONTAŻ:**

1. Długą śrubę (a), podstawę skrzynki sterującej, krótkie śruby (b) i nóżki wyjąć z dostarczonej plastikowej torebki.
2. Zamocować moduł sterujący długą śrubą (a) do korpusu (Rys. A).
3. Odwrócić korpus do góry nogami i 3 krótkimi śrubami (b) zamocować trzy nóżki do korpusu (Rys. B).

**OBSŁUGA**

1. Umieścić tackę ociekową na korpusie. Trzy otwory (c) w tacce ociekowej dopasować do trzech wsporników mocujących (Rys. C).
2. Wlać do tacki ociekowej zimnej wody. Dolać wodę tak, aby poziom wody mieścił się w przedziale od MIN 0,3 L do MAX 0,8 L.

W czasie używania woda w tacce ociekowej będzie parować i należy ją dolewać. Inaczej urządzenie będzie za gorące.

Uwaga: Należy pilnować, aby nie kapać wodą na element grzewczy.

- Umieścić element grzewczy z modułem sterującym na tacce ociekowej w taki sposób, aby moduł znalazł się na podstawie modułu sterującego. Dopilnować, aby bolec pionowy (d) w podstawie modułu sterującego wszedł w otwór (e) w spodniej części modułu sterującego, tak aby uruchomić przełącznik zabezpieczający (Rys. D). Bez tego urządzenia nie da się włączyć.
- Umieścić grill na tacce ociekowej. Trzy nóżki grilla (f) włożyć w trzy otwory (c) w tacce ociekowej, i trzy wsporniki mocujące (Rys. E). **Uwaga!** Pod żadnym pozorem grill nie powinien dotykać elementu grzejącego.
- Należy włożyć przewód sieciowy do odpowiedniego gniazdka.
- Zaświeci się kontrolka, sygnalizując nagrzewanie się elementu grzewczego.
- Aby rozpocząć grillowanie, położyć produkty spożywcze na grillu. Produkty mrożone należy przed grillowaniem rozmrozić.
- Aby równo grillować potrawy, należy je przekręcać kilkakrotnie podczas grillowania. Czas grillowania zależy od potraw.
- Uwaga! Aby uniknąć nagromadzenia ciepła, nie kłaść folii aluminiowej lub innych akcesoriów do grillowania na grillu.
- W czasie używania woda w tacce ociekowej będzie parować i należy ją dolewać. Inaczej urządzenie będzie za gorące.

Uwaga: Należy pilnować, aby nie kapać wodą na element grzewczy.

- Aby wyłączyć urządzenie, należy wyjąć z kontaktu wtyczkę przewodu zasilającego.
- Grill, element grzejący, jednostka sterująca, moduł sterowania oraz inne części powinny być zdjęte z urządzenia tylko po całkowitym jego ostygnięciu.

## **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

- Odłączyć z sieci i odczekać, aż urządzenie ostygnie przed jego czyszczeniem.
- Nigdy nie zanurzać elementu grzejącego i modułu sterującego w wodzie lub innym płynie. Czyścić wyłącznie suchą ściereczką.
- Pozostałe części grilla mogą być myte w ciepłej wodzie z dodatkiem delikatnego płynu.
- Odczekać, aż urządzenie całkowicie wyschnie przed podłączeniem do sieci.
- Nie używać ostrych lub żrących środków czyszczących.

## **DANE TECHNICZNE**

Napięcie robocze: 220-240V ~ 50/60 Hz

Moc: 1250W

## **GWARANCJA I SERWIS KONSUMENCKI**

Przed dostarczeniem do klienta nasze urządzenia poddawane są rygorystycznej kontroli jakości. Jeśli, pomimo wszelkich starań, podczas produkcji lub transportu pojawi się uszkodzenie, należy zwrócić urządzenie do sprzedawcy. Dodatkowo do stosowanych powszechnie przepisów, nabywca ma prawo do reklamacji na podstawie warunków niniejszej gwarancji:

Dla każdego zakupionego urządzenia zapewniamy 2 lata gwarancji, poczynając od dnia zakupu. Uszkodzony produkt można zwrócić bezpośrednio w punkcie zakupu.

Niniejsza gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych niewłaściwą obsługą urządzenia, usterek w wyniku modyfikacji i napraw wykonanych przez strony trzecie lub w wyniku użycia nieoryginalnych części. Należy zachować dowód zakupu, który jest jedyną podstawą złożenia roszczenia gwarancyjnego. Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia powstałe w wyniku nieprzestrzegania instrukcji obsługi. Powoduje to unieważnienie gwarancji. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody materiałowe ani obrażenia ciała spowodowane niewłaściwą obsługą urządzenia i nieprzestrzeganiem instrukcji obsługi. Uszkodzenie akcesoriów

nie oznacza bezpłatnej wymiany całego urządzenia. W takim wypadku prosimy o kontakt z naszym serwisem. Stłuczone elementy szklane lub pęknięte elementy plastikowe są wymieniane za opłatą. Uszkodzenia materiałów eksploatacyjnych lub części podlegających zużyciu, a także czyszczenie, konserwacja i wymienia wspomnianych części nie jest objęta gwarancją i podlega opłacie.

#### **USUWANIE PRZYJAZNE ŚRODOWISKU**



Recykling – Dyrektywa europejska nr 2012/19/UE

Ten znak oznacza, że urządzenia nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi. Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska i zdrowia ludzi spowodowanym niekontrolowaną utylizacją odpadów, poddaj produkt procesowi recyklingu w celu promowania zrównoważonego ponownego wykorzystywania zasobów materiałowych. Aby zwrócić zużyte urządzenie, skorzystaj z systemu oddawania zużytych produktów lub skontaktuj się ze sprzedawcą. Sprzedawca może przyjąć produkt w celu przeprowadzenia bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

Wyprodukowane przez: Emerio Deutschland GmbH  
Lerchenweg 3, 40789 Monheim am Rhein, Deutschland